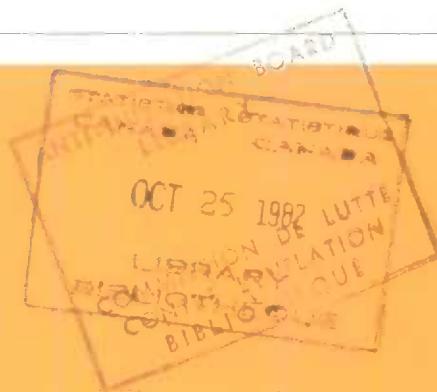


# Cane and beet sugar processors

1976

# Traitemen du sucre de canne et de betteraves

1976



## NOTES TO USERS

### 1. Explanatory Notes

"Explanatory Notes" on selected statistical terms may be found on the inside back cover of this publication. These notes are based on the detailed "Concepts and Definitions" which are available free of charge from the Manufacturing and Primary Industries Division of Statistics Canada.

### 2. Changes in Previous Censuses

Readers interested in the effects of changes in concepts, coverage and methodology introduced from time to time to meet changing requirements are urged to read the "Notes to Users" in previous issues of this report. Of particular relevance are items 2, 3 and 4 in the 1975 issue of this report:

2. Deletion of establishments without employees.
3. Effect of small-establishment reporting on fuel and electricity statistics.
4. Changes in data on working owners and partners, and withdrawals.

### 3. Change in Source of Data for Small Establishments

Beginning with the 1976 Census, data used for small establishments are, with some exceptions, obtained from administrative records of Revenue Canada, as provided for by legislation. These data are strictly confidential as regards particulars relating to specific individuals or businesses and are used only by Statistics Canada to produce aggregations or summary calculations.

The definition of "small establishment" varies both by industry and province and is arrived at in consultation with provincial authorities with two basic criteria in mind: easing the burden of response on small establishments by exempting them from the Census of Manufactures, and minimizing the loss of commodity detail collected from large establishments on the Census of Manufactures "long" questionnaire.

### 4. Value of Production

Users interested in obtaining the value of production (manufacturing activity) can do so by adding cost of materials and supplies used (manufacturing activity), cost of fuel and electricity, and value added (manufacturing activity).

## NOTES AU LECTEUR

### 1. Notes explicatives

On trouvera *au recto de la couverture arrière* de la présente publication l'explication de certains termes statistiques. Ces explications se fondent sur les "Concepts et définitions" détaillés que l'on peut se procurer gratuitement à la Division des industries manufacturières et primaires de Statistique Canada.

### 2. Modifications aux recensements précédents

Le lecteur qui désire connaître les répercussions des modifications apportées de temps à autre aux concepts, au champ d'observation et à la méthodologie afin de satisfaire certaines exigences est prié de lire les "Notes au lecteur" des numéros précédents de cette publication. Les rubriques 2, 3 et 4 de la publication de 1975 sont particulièrement dignes de mention:

2. Suppression des établissements sans salariés.
3. Répercussions des déclarations des petits établissements sur les statistiques du combustible et de l'électricité.
4. Modifications aux données sur les propriétaires et associés actifs, et retraits.

### 3. Nouvelle source de données pour les petits établissements

À partir du recensement de 1976, les données utilisées pour les petits établissements proviennent, à quelques exceptions près, des dossiers administratifs de Revenu Canada, conformément aux dispositions de la loi. Les données ayant trait aux particuliers et aux entreprises individuelles sont strictement confidentielles et seul Statistique Canada peut les utiliser pour produire des regroupements ou des calculs sommaires.

La définition de l'expression "petit établissement", qui diffère selon l'industrie et la province, a été établie en collaboration avec les autorités provinciales en se fondant sur les deux critères suivants: alléger le fardeau de réponse des petits établissements en les excluant du recensement des manufactures et réduire, pour les grands établissements, la perte de renseignements détaillés sur les produits figurant sur les questionnaires "complets" de ce même recensement.

### 4. Valeur de la production

Le lecteur qui désire connaître la valeur de la production (activité manufacturière) n'a qu'à additionner le coût des matières et fournitures utilisées (activité manufacturière), le coût du combustible et de l'électricité, et la valeur ajoutée (activité manufacturière).

STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA

Manufacturing and Primary Industries Division — Division des industries manufacturières et primaires

S.I.C. — C.A.É.

1082

CANE AND BEET SUGAR PROCESSORS

TRAITEMENT DU SUCRE DE CANNE ET DE BETTERAVES

1976

ANNUAL CENSUS  
OF MANUFACTURES

RECENSEMENT ANNUEL  
DES MANUFACTURES

Published by Authority of  
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par  
le ministre de l'Industrie et du Commerce

March - 1978 - Mars  
5-3305-513

Price—Prix: 70 cents

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document  
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- R revised figures.
- X confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- R nombres rectifiés.
- X confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBREVIATIONS

n.e.s.: Not elsewhere specified.

S.I.C.: Standard Industrial Classification.

ABRÉVIATIONS

n.c.a.: Non classé(e)s ailleurs.

C.A.É.: Classification des activités économiques (titre français du système de classification industrielle de 1970).

NOTE

This and other government publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores or by mail order.

Mail orders should be sent to Publishing Centre, Supply and Services Canada, Ottawa, K1A 0S9 or, in the case of Statistics Canada publications only, to Publications Distribution, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

Inquiries about this publication should be addressed to the Foods, Beverages, Textiles and Miscellaneous Industries Section of the Manufacturing and Primary Industries Division in Ottawa (992-2231); or to a local office of the bureau's User Advisory Services Division:

St. John's (Nfld.) - (T.-N.)	(726-0713)
Halifax	(426-5331)
Truro	(893-2308)
Montréal	(283-5725)
Ottawa	(992-4734)

NOTA

On peut se procurer cette publication, ainsi que toutes les publications du gouvernement du Canada, auprès des agents autorisés locaux, dans les librairies ordinaires ou par la poste.

Les commandes par la poste devront parvenir à Imprimerie et édition, Approvisionnements et services Canada, Ottawa, K1A 0S9 ou, lorsqu'il s'agit uniquement de publications de Statistique Canada, à Distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

Toutes demandes de renseignements sur la présente publication doivent être adressées à la Section des aliments, des boissons, des textiles et des industries diverses de la Division des industries manufacturières et primaires, à Ottawa (992-2231); ou à un bureau local de la Division de l'assistance-utilisateurs situé aux endroits suivants:

Toronto	(966-6586)
Winnipeg	(985-4020)
Regina	(569-5405)
Edmonton	(425-5052)
Vancouver	(666-3695)

CANE AND BEET SUGAR PROCESSORS  
S.I.C. 1082

FABRICATION DU SUCRE DE CANNE ET DE BETTERAVES  
C.S.C. 1082

1976

Definition of the Industry

This industry includes the establishments primarily engaged in manufacturing cane sugar, beet sugar, invert sugar, sucrose syrup, molasses and beet pulp.

Developments

In 1976 this industry had a total of 15 establishments, the same number as in 1975. In 1975, sugar production was 2.11 billion pounds-958 kt (kilotonnes) as compared to 2.10 billion pounds-997 kt (kilotonnes) for 1976.

In November 1968, Canada agreed to participate in the International Sugar Agreement (I.S.A.), with Great Britain, the United States, Argentina, Brazil, France, West Germany, Italy, and in 1972 Lebanon, Singapore, South Korea and Malaysia joined the Agreement.

In 1975 the price of raw cane sugar was \$0.58 per kg. - \$0.25 per pound and decreased to \$0.34 per kg. - \$0.16 per pound in 1976. Production wages increased by 9.7% in 1976 over 1975; manufacturing value added decreased by 27.3% during the same period. This caused the ratio of production wages to manufacturing value added to escalate from 23.7% in 1975 to 35.8% in 1976.

Summary comparisons of selected factors between 1975 and 1976 show:

Définition de l'industrie

Cette industrie comprend les établissements dont l'activité principale est la fabrication de sucre de canne ou de betteraves, de sucre inverti, de sirop de saccharose, de mélasse et de pulpe de betteraves.

Développements

En 1976 cette industrie comptait 15 établissements, le même nombre qu'en 1975. En 1975, la production avait atteint 2.11 milliards de livres-958 kt (kilotonnes); elle a atteint 2.10 milliards de livres-997 kt (kilotonnes) en 1976.

En novembre 1968, le Canada acceptait de participer à l'Accord international sur le sucre (A.I.S.) avec la Grande-Bretagne, les États-Unis, l'Argentine, le Brésil, la France, l'Allemagne de l'Ouest et l'Italie. En 1972, le Liban, Singapour, la Corée du Sud et la Malaisie y adhéraient.

Le prix du sucre de canne brut est passé de \$0.58 le kilo (\$0.25 la livre) en 1975 à \$0.34 le kilo (\$0.16 la livre) en 1976. Les salaires versés aux travailleurs de la production ont progressé de 9.7% en 1976 et la valeur ajoutée par l'activité manufacturière a baissé de 27.3%; le rapport des salaires versés aux travailleurs de la production à la valeur ajoutée par l'activité manufacturière a donc été à la hausse, passant de 23.7% en 1975 à 35.8% en 1976.

Sous une forme résumé, les tendances suivantes se dégagent de certaines données de 1975 et 1976:

per cent  
—  
pourcentage

Manufacturing activity-Activité manufacturière:

Value of shipments - Valeur des livraisons .....	— 36.1
Value of production - Valeur de la production .....	— 34.2
Cost of raw materials - Coût des matières premières .....	— 37.0
Cost of containers - Coût des contenants .....	— 10.4
Value added - Valeur ajoutée .....	— 27.3

Employment and payroll - Effectifs et rémunérations:

Administrative and sales staff - Personnel administratif et de vente .....	+ 7.0
Average salary of administrative and sales staff - Rémunération moyenne du personnel administratif et de vente .....	+ 6.5
Production workers - Travailleurs de la production .....	— 1.2
Average hourly rate of production workers - Taux horaire moyen des travailleurs de la production .....	+ 14.9

Trends

In summary, between 1972 and 1976 selected ratios in manufacturing activity show the following trends:

Tendances

Les pourcentages ci-dessous indiquent sommairement l'évolution de l'activité manufacturière entre 1972 et 1976:

Ratios	1972	1973	1974	1975	1976	per cent - pourcentage	
Raw materials - Matières premières:							
Production .....	69.6	73.5	87.4	82.4	78.8		
Containers - Contenants:							
Production .....	2.2	2.0	1.1	1.4	2.0		
Value added - Valeur ajoutée:							
Production .....	25.7	22.3	10.0	14.4	15.9		
Production wages - Salaires à la production:							
Production .....	6.1	5.3	3.0	3.4	5.7		
Production wages - Salaires à la production:							
Value added - Valeur ajoutée .....	24.0	23.6	29.4	23.7	35.8		

TABLE 1. PRINCIPAL STATISTICS, 1970-1976  
TABLEAU 1. STATISTIQUES PRINCIPALES, 1970-1976

	Number of establish- ments — Nombre d'établissements	Manufacturing activity — Activité manufacturière							Total activity — Activité totale			
		Production and related workers — Travailleurs de la production et assimilés			Cost of fuel and electricity — Coût du combustible et de l'électricité	Cost of materials and supplies — Coût des matières et fournitures	Value of shipments of goods of own manufacture — Valeur des livraisons de produits de propre fabrication	Value added — Valeur ajoutée	Number of working owners and partners — Nombre de propriétaires et associés actifs	Employees — Salariés		Value added — Valeur ajoutée
		Number — Nombre	Thousands of man-hours paid — Milliers d'heures-hommes payées	Wages — Salaires						Number — Nombre	Salaries and wages — Traitements et salaires	
thousands of dollars — milliers de dollars												
Canada:												
1970 .....	14	2,276	4,811	15,945	3,096	133,339	204,473	69,836	-	2,967	22,452	70,219
1971 .....	14	2,121	4,547	16,342	3,446	154,350	228,216	67,742	-	2,878	23,978	67,933
1972 .....	14	2,092	4,424	16,989	3,769	201,834	267,472	70,934	-	2,836	24,557	71,329
1973 .....	14	1,934	4,184	17,588	4,131	255,841	335,789	74,671	-	2,685	26,171	79,492
1974 .....	15	2,125	4,527	21,422	5,612	616,728	650,920	69,417	-	2,832	30,767	71,984
<u>1975</u>												
Newfoundland — Terre-Neuve .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
New Brunswick — Nouveau-Brunswick .....	1	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Québec .....	6	921	2,005	11,491	3,415	235,601	281,046	26,949	-	1,205	15,308	37,562
Ontario .....	3	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Manitoba .....	1	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Saskatchewan .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Alberta .....	3	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
British Columbia — Colombie-Britannique .....	1	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Canada .....	15	2,049	4,450	24,257	7,594	598,967	737,543	102,337	-	2,780	35,313	107,974
<u>1976</u>												
Newfoundland — Terre-Neuve .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
New Brunswick — Nouveau-Brunswick .....	1	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Québec .....	6	858	1,821	11,523	3,778	137,048	155,822	15,160	-	1,181	16,258	35,377
Ontario .....	3	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Manitoba .....	1	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Saskatchewan .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Alberta .....	3	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
British Columbia — Colombie-Britannique .....	1	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Canada .....	15	2,024	4,255	26,620	9,625	382,455	471,646	74,382	-	2,803	39,155	79,800
Percentage change — Taux de variation:												
Canada, 1974-1975 ....	-	-3.6	-1.7	+ 13.2	+ 35.3	- 2.9	+ 13.3	+ 47.4	-	- 1.8	+ 14.8	+ 50.0
1975-1976 ....	-	-1.2	-4.4	+ 9.7	+ 26.7	- 36.1	+ 26.4	+ 92.3	-	+ 0.8	+ 16.9	- 26.1

TABLE 2. PRINCIPAL STATISTICS CLASSIFIED BY TOTAL EMPLOYED,(1) 1976

TABLEAU 2. STATISTIQUES PRINCIPALES SUIVANT LE NOMBRE TOTAL DE PERSONNES OCCUPÉES(1), 1976

Average number employed — Nombre moyen d'employés	Number of establish- ments — Nombre d'éta- blissements	Manufacturing activity — Activité manufacturière							Total activity — Activité totale			
		Production and related workers — Travailleurs de la production et assimilés			Cost of fuel and electricity — Coût du combustible et de l'électricité	Cost of materials and supplies — Coût des matières et fournitures	Value of shipments of goods of own manufacture — Valeur des livraisons de produits de propre fabrication	Value added — Valeur ajoutée	Number of working owners and partners — Nombre de propriétaires et associés actifs	Employees — Salariés		Value added — Valeur ajoutée
		Number — Nombre	Thousands of man-hours paid — Milliers d'heures-hommes payées	Wages — Salaires					Number — Nombre	Salaries and wages — Traitements et salaires		
thousands of dollars — milliers de dollars												
0- 4 . . . . .	2											
5- 9 . . . . .	—											
10- 19 . . . . .	—	137	284	1,735	463	21,786	28,284	7,122	—	148	1,896	7,842
20- 49 . . . . .	2											
50- 99 . . . . .	1											
100-199 . . . . .	5	522	1,095	6,251	3,606	88,213	118,134	28,231	—	667	8,742	30,687
200-499 . . . . .	5	1,365	2,875	18,633	5,556	272,456	325,228	39,029	—	1,807	25,789	41,473
500-999 . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1,000 or over — ou plus . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Head offices, sales offices and auxiliary units — Sièges sociaux, bureaux de vente et unités auxiliaires . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	181	2,728	(202)
Total . . . . .	16	2,024	3,255	16,620	9,625	382,155	471,646	74,382	—	3,803	45,156	22,860

(1) Includes working owners and partners. — Les propriétaires et associés actifs sont inclus.

TABLE 3. INVENTORIES, 1976

TABLEAU 3. STOCKS, 1976

		Manufacturing activity — Activité manufacturière				Non-manufacturing activity — Activité non-manufacturière	
		Materials, supplies, etc. — Matières, fournitures, etc.	Goods in process — Produits en cours	Finished products of own manufacture — Produits finis de propre fabrication	Total		
thousands of dollars — milliers de dollars							
Opening — Ouverture:							
Newfoundland — Terre-Neuve . . . . .		—	—	—	—	—	
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard . . . . .		—	—	—	—	—	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse . . . . .		—	—	—	—	—	
New Brunswick — Nouveau-Brunswick . . . . .		x	x	x	x	x	
Québec . . . . .		20,354	1,295	7,277	28,926	82	
Ontario . . . . .		x	x	x	x	x	
Manitoba . . . . .		x	x	x	x	x	
Saskatchewan . . . . .		—	—	—	—	—	
Alberta . . . . .		x	x	x	x	x	
British Columbia — Colombie-Britannique . . . . .		x	x	x	x	x	
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest . . . . .		—	—	—	—	—	
Canada . . . . .		71,657	2,438	30,058	104,153	727	
Closing — Fermeture:							
Newfoundland — Terre-Neuve . . . . .		—	—	—	—	—	
Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard . . . . .		—	—	—	—	—	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse . . . . .		—	—	—	—	—	
New Brunswick — Nouveau-Brunswick . . . . .		x	x	x	x	x	
Québec . . . . .		27,151	874	7,861	35,886	85	
Ontario . . . . .		x	x	x	x	x	
Manitoba . . . . .		x	x	x	x	x	
Saskatchewan . . . . .		—	—	—	—	—	
Alberta . . . . .		x	x	x	x	x	
British Columbia — Colombie-Britannique . . . . .		x	x	x	x	x	
Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest . . . . .		—	—	—	—	—	
Canada . . . . .		75,152	1,839	25,474	102,465	1,109	

TABLE 4. PURCHASED FUEL AND ELECTRICITY USED, 1975 AND 1976  
TABLEAU 4. COMBUSTIBLE ET ÉLECTRICITÉ ACHETÉES ET UTILISÉES, 1975 ET 1976

	1975		Cost - Coût
	Quantity - Quantité		
Coal and coke - Charbon et coke .....	short tons - tonnes courtes	metric tonnes métriques	thousands of dollars - milliers de dollars
	4,184	3 796	287
Natural gas - Gaz naturel .....	thousands of cubic feet - milliers de pieds cubes	thousands of cubic metres - milliers de mètres cubes	
	3,846,329	108 916	2,580
Gasoline - Essence .....	thousands of gallons - milliers de gallons	kilolitres	
Kerosene, stove oil (No. 1 fuel oil) - Kérosène, mazout pour poêles (mazout n° 1) .....	112	509	71
Diesel oil - Huiles diesel .....	19	86	6
Light fuel oil (Nos. 2 and 3) - Mazouts légers (n° 2 et 3) .....	181	823	110
Heavy fuel oil (Nos. 4, 5 and 6) - Mazouts lourds (n° 4, 5 et 6) .....	534	2 428	199
Liquefied petroleum gases (propane, butane, etc.) - Gaz de pétrole liquéfiés (propane, butane, etc.) .....	13,403	60 931	3,245
	19	86	11
Electricity purchased (includes service charges) - Électricité achetée (y compris le coût de service) .....	thousands of kW.h - milliers de kW.h		
Other fuel (includes steam purchased) - Autres combustibles (y compris vapeur achetée) .....	47 155	582	
Fuel and electricity - Total - Du combustible et de l'électricité .....	...	484	3,394
1976			
	Quantity - Quantité		Cost - Coût
Coal and coke - Charbon et coke .....	short tons - tonnes courtes	metric tonnes métriques	thousands of dollars - milliers de dollars
	6,998	6 348	433
Natural gas - Gaz naturel .....	thousands of cubic feet - milliers de pieds cubes	thousands of cubic metres - milliers de mètres cubes	
	4,257,241	120 551	4,004
Gasoline - Essence .....	thousands of gallons - milliers de gallons	kilolitres	
Kerosene, stove oil (No. 1 fuel oil) - Kérosène, mazout pour poêles (mazout n° 1) .....	101	459	76
Diesel oil - Huiles diesel .....	22	100	11
Light fuel oil (Nos. 2 and 3) - Mazouts légers (n° 2 et 3) .....	177	805	121
Heavy fuel oil (Nos. 4, 5 and 6) - Mazouts lourds (n° 4, 5 et 6) .....	577	2 623	241
Liquefied petroleum gases (propane, butane, etc.) - Gaz de pétrole liquéfiés (propane, butane, etc.) .....	13,916	63 262	3,175
	23	105	13
Electricity purchased (includes service charges) - Électricité achetée (y compris le coût de service) .....	thousands of kW.h - milliers de kW.h		
Other fuel (includes steam purchased) - Autres combustibles (y compris vapeur achetée) .....	46 957	839	
Fuel and electricity - Total - Du combustible et de l'électricité .....	...	711	9,625

TABLE 5. MATERIALS AND SUPPLIES USED - MANUFACTURING ACTIVITY, 1975 AND 1976

TABLEAU 5. MATIÈRES ET FOURNITURES UTILISÉES - ACTIVITÉ MANUFACTURIÈRE, 1975 ET 1976

	1976			1975		
	Quantity - Quantité		Cost - Coût	Quantity - Quantité		Cost - Coût
	thousands of pounds - milliers de livres	metric tonnes métriques	thousands of dollars milliers de dollars	thousands of pounds - milliers de livres	metric tonnes métriques	thousands of dollars milliers de dollars
Materials used - Matières utilisées:						
Sugar beets - Betteraves à sucre .....	(1)	(1)	(1)	3,792,053	1 720 046	562,998
Raw cane sugar - Sucre de canne brut .....	1,982,268	899 142	308,839			
Liquid sugars (invert and sucrose) for processing - Sucre liquide (invert et saccharose) pour autre traitement .....	2,123	963	504	2,278	1 033	874
Sugar, granulated; for use in manufacturing - Sucre cristallisé; utilisé dans la fabrication .....	61,421	27 860	11,377	54,353	24 654	15,959
Molasses, edible - Mélasse comestible .....	-	-	-	-	-	-
Molasses, inedible - Mélasse non-comestible .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Defoamers - Produits anti-mousse .....	(1)	(1)	(1)	204	93	98
Cornstarch - Fécule de maïs .....	1,389	630	217	1,495	678	244
Starch, other than cornstarch - Amidon, autre que féculé de maïs .....	1,005	456	152	1,240	562	193
Charcoal - Charbon:						
Animal (bone black) - Noir animal .....	3,228	1 464	972	3,001	1 361	924
Wood - Bois .....						
Infusorial earth, activated - Terre d'infusoires activée .....	4,709	2 136	420	4,090	1 855	295
Carbon, activated - Charbon activé .....	154	70	79	121	55	46
Lime - Chaux .....	6,393	2 900	125	6,245	2 833	102
Limestone - Pierre à chaux .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Sulphur - Soufre .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Acid - Acide:						
Sulphuric, 100% - Sulfurique, 100 % .....	(1)	(1)	(1)	50	23	37
Hydrochloric or muriatic, 100% - Chlorhydrique ou muriatique 100 % .....	289	131	48	57	26	42
Phosphoric - Phosphorique .....	593	269	139	534	242	120
Soda ash - Cendre de soude .....	381	173	30	429	195	32
Caustic soda, 100% - Soude caustique, 100 % .....	1,197	543	163	945	429	123
Items indicated as confidential above - Total - Articles confidentiels tels qu'indiqués ci-dessus .....	...	...	38,130	...	...	1,419
All other materials and components used - Toutes autres matières et composantes utilisées .....	...	...	6,477	...	...	367
Non-returnable containers and other shipping and packaging materials used - Conteneurs non-restituables et autres matières et fournitures de livraison et d'emballage utilisés:						
Folding and set-up boxes, paperboard - Boîtes pliantes et montées en carton .....	...	...	743	...	...	846
Corrugated boxes and cartons - Boîtes et cartons en carton ondulé .....	...	...	756	...	...	815
Bags, paper, including multi-wall - Sacs en papier, y compris sacs à parois multiples .....	...	...	4,422	...	...	4,902
Bottles, glass - Bouteilles de verre .....	...	...	117	...	...	102
Bottles, plastic - Bouteilles de plastique .....	...	...	521	...	...	583
Bags, textile, all kinds - Sacs en tissu, toutes sortes .....	...	...	60	...	...	171
Drums and pails - Barils et seaux .....	...	...	340	...	...	267
Cans, metal - Canettes en métal .....	...	...	401	...	...	431
Plastic bags - Sac en plastique .....	...	...	1,253	...	...	1,624
Plastic sheets and rolls - Feuilles et rouleaux en plastique .....	...	...	511	...	...	443
Labels, tags and printed wrappers - Étiquettes et emballages imprimés .....	...	...	...	...	...	...
All other - Tous autres .....	...	...	...	...	...	...
Operating, maintenance and repair supplies used (excluding fuel) - Fournitures d'exploitation, d'entretien et de réparation utilisées (excluent le combustible) .....	...	...	5,660	...	...	4,912
Amount paid out to others for work done on materials owned by establishments - Montant versé à d'autres pour du travail exécuté sur des matières appartenant aux établissements .....	...	...	(1)	...	...	(1)
Total .....	...	...	382,455	...	...	598,967

(1) Included in "Total of items indicated as confidential above". - Inclus dans "Total des articles confidentiels tels qu'indiqués ci-dessus".

TABLE 6. SHIPMENTS OF GOODS OF OWN MANUFACTURE, 1975 AND 1976  
TABLEAU 6. LIVRAISONS DE PRODUITS DE PROPRE FABRICATION, 1975 ET 1976

	1976		1975		Value — Valeur	
	Quantity — Quantité	Value — Valeur	Quantity — Quantité	Value — Valeur		
	thousands of pounds — milliers de livres	metric tonnes métriques	thousands of dollars — milliers de dollars	thousands of pounds — milliers de livres	metric tonnes métriques	thousands of dollars — milliers de dollars
<b>Products — Produits:</b>						
Granulated sugar (white sugar of any grit not further processed) — Sucre granulé (sucre blanc, moulu, en n'importe quel état sans autre traitement):						
Cane — Canne .....	1,571,911	713 007	330,296	1,568,916	711 648	520,114
Beet — Betterave .....						
Loaf and cube sugar (all pressed and moulded sugar) — Pains et cubes de sucre (tout sucre pressé et moulé):						
Cane — Canne .....	7,546	3 423	2,042	10,789	4 894	4,652
Beet — Betterave .....						
Liquid sucrose — Saccharose liquide:						
Cane — Canne .....	185,638	84 204	37,789	182,778	82 907	56,498
Beet — Betterave .....						
Invert sugar — Sucre inverti:						
Cane — Canne .....	230,839	104 707	45,188	210,846	95 638	68,417
Beet — Betterave .....						
Pulverized sugar and icing sugar — Sucre pulvérisé et sucre à glacer:						
Cane — Canne .....	91,029	41 290	20,347	95,633	43 378	34,583
Beet — Betterave .....						
Sugar syrup (sucrose) — Sirop de sucre (saccharose):						
For industrial use — Pour usage industriel .....					18,715	8 489
For household use — Pour usage domestique .....						6,900
Yellow or brown sugar — Sucre jaune ou brun:	140,033	63 518	31,861			
Granulated — Granulé .....					116,369	52 784
Liquid or comparable analysis — Liquide de composition semblable .....						42,214
Beet sugar — Total — Sucre de betterave .....	257,052	116 597	57,730	237,411	107 688	80,341
Cane sugar — Total — Sucre de canne .....	1,969,944	893 552	409,793	1,966,636	892 051	652,740
Sugar — Total — Sucre .....	2,226,997	1 010 149	467,523	2,204,047	999 739	733,080
Molasses, cane inedible — Mélasse de canne, non comestible .....	152,697	69 262	4,356	142,900	64 818	4,415
Molasses, beet inedible — Mélasse de betterave, non comestible .....						
Beet pulp, dried with molasses added — Pulpe de betterave séchée et additionnée de mélasse .....	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Lime, made for own use — Chaux pour autoconsommation ..	x	x	...	x	x	...
Carbon dioxide, made for own use — Gaz carbonique pour autoconsommation .....	x	x	...	x	x	...
All other products — Tous autres produits .....	...	...	9,120	...	...	12,087
Amount received in payment for work done on materials and products owned by others — Montant reçu en paiement de travail exécuté sur des matières et produits appartenant à d'autres .....	...	...	—	...	...	—
Less adjustment for value of sales taxes, excise duties and outward transportation charges which could not be deducted from individual commodity items described above — Moins rectification pour tenir compte de la valeur des taxes de vente, des droits d'accise et des frais de transport vers l'extérieur qui n'ont pu être déduits de chacun des produits décrits ci-dessus .....	...	...	(9,354)	...	...	(11,039)
Adjusted value of shipments and work done — Total — Valeur rectifiée des livraisons et du travail exécuté .....	...	...	471,646	...	...	737,343

(1) Included in "All other products". — Inclus dans "Tous autres produits".

TABLE 7. REFINED CANE AND BEET SUGAR USED BY MANUFACTURING INDUSTRIES, 1971-1975P

TABLEAU 7. SUCRE DE CANNE ET DE BETTERAVE RAFFINE UTILISE DANS L'INDUSTRIE MANUFACTURIERE, 1971-1975P

Principal industries using sugar — Principales industries utilisant du sucre	1971	1972	1973	1974	1975P	thousands of pounds — milliers de livres	
						metric — tonnes — métriques	
Soft drink manufacturers — Fabricants de boissons gazeuses .....	342,045	356,105	363,375	361,633	363,397		
Fruit and vegetable canners and preservers — Conserveries de fruits et de légumes .....	180,456	136,825	207,271	203,477	179,165		
Frozen fruit and vegetable processors — Préparation de fruits et de légumes congelés .....	7,984	10,281	10,926	10,269	12,734		
Confectionery manufacturers — Fabricants de confiserie .....	174,961	171,882	172,631	159,889	125,117		
Bakeries — Boulangeries .....	142,268	137,053	128,006	104,625	125,588		
Miscellaneous food processors — Traitement de produits alimentaires divers .....	198,745	187,200	185,894	202,543	201,781		
Biscuit manufacturers — Fabricants de biscuits .....	90,624	112,292	121,981	112,244	102,618		
Dairy products industry — Industrie laitière .....	85,763	86,150	123,829	110,226	116,277		
Flour and breakfast cereal products industry — Meunerie et fabrication de céréales de table .....	25,540	34,680	35,360	42,666	32,820		
Slaughtering and meat processors — Abattage et conditionnement de la viande .....	4,647	5,826	5,920	5,166	5,399		
Wineries — Producteurs de vin .....	20,620	23,952	20,405	19,035	17,088		
Feed industry — Fabrication d'aliments pour les animaux .....	5,010	7,004	3,804	6,116	4,222		
Manufacturers of pharmaceuticals and medicines — Fabricants de produits pharmaceutiques et de médicaments .....	7,415	7,131	7,717	5,302	4,073		
Cane and beet sugar processors — Traitement du sucre de canne et de betteraves .....	67,418	64,964	78,050	72,144	56,631		
Other industries — Autres industries .....	7,412	6,860	6,861	4,575	4,730		
Grand — Total — Général .....	1,360,908	1,348,205	1,472,030	1,415,910	1,351,640		
						metric — tonnes — métriques	
Soft drink manufacturers — Fabricants de boissons gazeuses .....	155 149	161 527	164 824	164 034	164 834		
Fruit and vegetable canners and preservers — Conserveries de fruits et de légumes .....	81 853	62 063	94 016	92 296	81 268		
Frozen fruit and vegetable processors — Préparation de fruits et de légumes congelés .....	3 621	4 663	4 956	4 658	5 776		
Confectionery manufacturers — Fabricants de confiserie .....	79 361	77 964	78 304	72 524	56 752		
Bakeries — Boulangeries .....	64 532	62 166	58 062	47 457	56 966		
Miscellaneous food processors — Traitement de produits alimentaires divers .....	90 149	84 912	84 320	91 872	91 526		
Biscuit manufacturers — Fabricants de biscuits .....	41 106	50 935	55 330	50 913	46 547		
Dairy products industry — Industrie laitière .....	38 901	39 077	56 168	49 998	52 742		
Flour and breakfast cereal products industry — Meunerie et fabrication de céréales de table .....	11 585	15 731	16 039	19 353	14 887		
Slaughtering and meat processors — Abattage et conditionnement de la viande .....	2 108	2 643	2 685	2 343	2 449		
Wineries — Producteurs de vin .....	9 353	10 864	9 256	6 820	7 751		
Feed industry — Fabrication d'aliments pour les animaux .....	2 273	3 177	1 725	2 774	1 915		
Manufacturers of pharmaceuticals and medicines — Fabricants de produits pharmaceutiques et de médicaments .....	3 363	3 235	3 500	2 405	1 847		
Cane and beet sugar processors — Traitement du sucre de canne et de betteraves .....	30 580	29 467	35 403	32 724	25 687		
Other industries — Autres industries .....	3 362	3 112	3 112	2 075	2 145		
Grand — Total — Général .....	617 296	611 536	667 700	642 246	613 092		

TABLE 8. REFINED SUGAR: STOCK, PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION, 1974-1976

TABLEAU 8. SUCRE RAFFINE: STOCK, PRODUCTION, IMPORTATIONS, EXPORTATIONS ET CONSOMMATION, 1974-1976

Supply and disposition of sugar — Disponibilité et écoulement du sucre	1974	1975	1976	thousands of pounds — milliers de livres		
				metric tonnes métriques	metric tonnes métriques	metric tonnes métriques
Opening stock held by refiners — Stock d'ouverture détenu par les raffineurs .....	174,437	79 123	164,463	74 599	128,155	58 130
Production .....	2,192,399	994 456	2,111,387	957 709	2,197,909	996 955
Imports — Importations .....	91,074	41 310	112,600	51 075	62,428	28 317
Exports — Exportations .....	87,007	39 466	177,033	80 301	105,727	47 957
Closing stock held by refiners — Stock de fermeture détenu par les raffineurs .....	164,514	74 622	126,459	57 361	162,306	73 621
Industrial consumption — Consommation industrielle .....	1,415,910	642 246	1,351,640	613 094	..	..
Available for household and institutional consumption — Disponible pour la consommation dans les ménages et dans les établissements .....	790,479	358 555	733,318	332 627	..	..

ESTABLISHMENTS (EXCLUDING SMALL BUSINESSES)  
CLASSIFIED IN 1976 TO SIC 1082  
CANOE AND BEET SUGAR PROCESSORS  
SHOWING EMPLOYMENT SIZE RANGES (1)

ETABLISSEMENTS (SAUF LES PETITES ENTREPRISES)  
CLASSIFIES EN 1976 A CAE 1082  
TRAITEMENT DU SUCRE DE CANNE ET DE BETTERAVES  
DONNANT L'EMPLOI PAR TRANCHE DE TAILLE (1)

NEW BRUNSWICK -- NOUVELLE-BRUNSWICK

ATLANTIC CONSOLIDATED FOODS LTD (SUGAR DIV PLANT AT SAINT JOHN NB), (ST JOHN NB PLANT), 5660 FERRIER ST, MONTREAL, H4P 1M7 (07)

QUEBEC

=====

CARTIER SUGAR LTD, SUITE 318 300 CANAL BANK ROAD, VILLE ST PIERRE, H8R 1H3 (06)  
GRANDMA MOLASSES LTD, (NULOMOLINE DIVISION), 3176 NOTRE DAME ST E, MONTREAL, H1W 2H4 (01)  
RAFFINERIE DE SUCRE DE QUEBEC, 100 RUE DE LA RAFFINERIE, MONT ST-HILAIRE, J3H 4G6 (06)  
BEDPATH SUGARS LIMITED, (MONTREAL-PLANT), PO BOX 490, MONTREAL, H3C 2T5 (07)  
SUCRONEL LIMITED, (ST LAWRENCE-DIV), PO BOX 6022, MONTREAL, H3C 1T1 (07)

TOTRAN LIMITED, (W P DOWNEY DIVISION), PO BOX 393, ST LAURENT, H4L 4V6 (01)

ONTARIO

=====

BEDPATH SUGARS LIMITED, (TORONTO & CHATHAM), PO BOX 490, MONTREAL, H3C 2T5 (07)  
SUCRONEL LIMITED, (ST LAWRENCE-DIVISION), 225 WICKSTEAD AVE, TORONTO, M4H 1G5 (04)  
WESTCANE SUGAR LTD, 1123 FAREWELL ST, OSHAWA, L1H 7N6 (06)

MANITOBA

=====

THE BRITISH COLUMBIA SUGAR REFINING COMPANY LIMITED, (THE MANITOBA SUGAR CO), 555 HERVO ST, WINNIPEG, R3T 3L6 (06)

ALBERTA

=====

THE BRITISH COLUMBIA SUGAR REFINING COMPANY LIMITED, (CDN SUGAR FACTORIES), 306-10TH STREET SOUTH, LETHBRIDGE, T1J 2M6 (06)  
THE BRITISH COLUMBIA SUGAR REFINING COMPANY LIMITED, (CDN SUGAR FACT-BAYMOND), 306-10TH STREET SOUTH, LETHBRIDGE, T1J 2M6 (04)  
THE BRITISH COLUMBIA SUGAR REFINING COMPANY LIMITED, (CDN SUGAR FACT-PICTURE BUTTER), 306-10TH STREET SOUTH, LETHBRIDGE, T1J 2M6 (04)

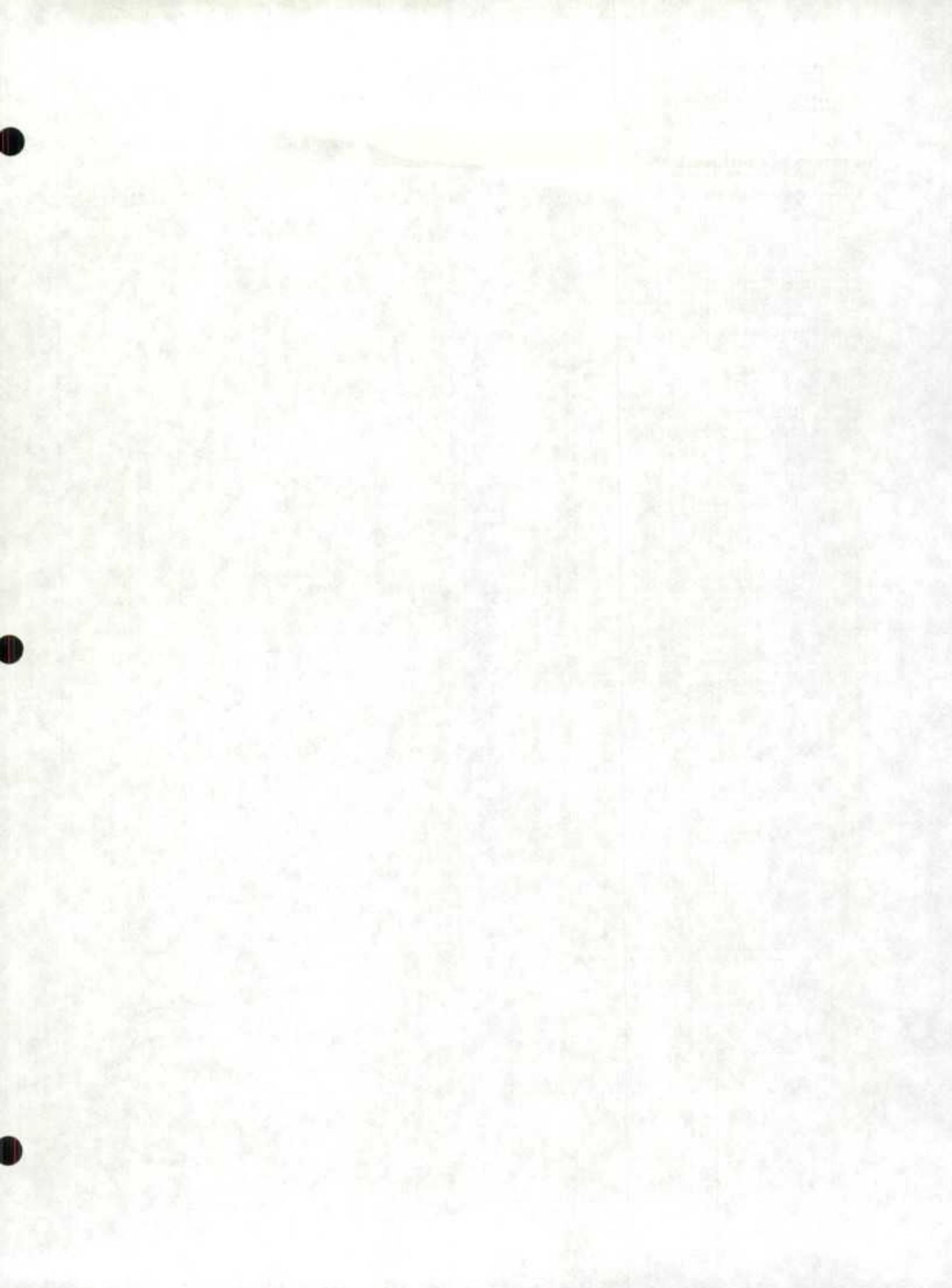
BRITISH COLUMBIA -- COLombie-BRÉSILIENNE

THE BRITISH COLUMBIA SUGAR REFINING COMPANY LIMITED, PO BOX 2150, VANCOUVER, V6E 3V2 (07)

(1) EMPLOYMENT SIZE RANGE CODES  
CODES DES TRANCHES DE TAILLE DE L'EMPLOI

CODE	NUMBER EMPLOYED PERSONNES OCCUPÉES	CODE	NUMBER EMPLOYED PERSONNES OCCUPÉES
(01)	0-4	(07)	200-499
(02)	5-9	(08)	500-999
(03)	10-19	(09)	1,000-1,499
(04)	20-49	(10)	1,500-2,499
(05)	50-99	(11)	2,500-4,999
(06)	100-199	(12)	5,000-

\* CLASSIFIED TO THIS INDUSTRY FOR THE FIRST TIME  
CLASSIFIÉ À CETTE INDUSTRIE POUR LA PREMIÈRE FOIS



DATE DUE

## EXPLANATORY NOTES

The following abbreviated notes deal only with salient points or selected inclusions or exclusions which might not be self-evident. Detailed "Concepts and Definitions" are available on request; see "Notes to Users".

**1. Establishment** — The smallest operating unit capable of reporting certain specified input and output data; usually a plant or mill. Beginning in 1975, the Census excludes most unincorporated establishments with no paid employees, causing declines in numbers of establishments in many industries. If an establishment submits a report which crosses municipal boundaries, its principal statistics are prorated to "quasi-establishments" on the basis of manufacturing employment by location or some other means; these are treated as establishments in compilations.

**2. Reporting period** — Any fiscal year ending not earlier than April 1 of the reference year or later than March 31 of the following year.

**3. Cost of materials and supplies** — Generally, consumption of purchased items only at laid-down cost including transportation and handling charges, duties, etc. Includes transfers between units of the same company and work done on contract by others. At the manufacturing activity level, this item represents purchased items used in manufacturing operations.

**4. Cost of fuel and electricity** — Consumption of purchased fuel and electricity only, at laid-down cost including transportation and handling charges, duties, etc. Applies to large establishments only (see note on Small Establishments). Data for non-manufacturing activity included under manufacturing activity.

**5. Value of shipments of goods of own manufacture** — Net selling value of goods made by reporting establishment, or for its account, from its own materials. Excludes discounts, returns, allowances, sales tax, excise taxes and duties, returnable containers, common or contract carriers' charges for outward transport (but not own carriers' delivery expense). Includes repair and custome revenue, transfers to reporting units of same firm, all exports, book value of own products shipped the first time on a rental basis. Includes consignment shipments to other countries, but domestic consignment shipments are included in inventory until sold.

**Value added** — Net output as measured by gross output less purchased commodity inputs used and contract work by others.

(a) **Value added, manufacturing activity:** value of shipments of goods of own manufacture plus net change in inventory of goods in process and finished goods, less cost of materials and supplies used, fuel and electricity.

(b) **Value added, total activity:** consists of (1) value added, manufacturing activity and (2) value added, non-manufacturing activity. The latter is calculated by subtracting relevant commodity inputs from non-manufacturing revenue or outputs; these commodity inputs are net of the change in inventories of goods purchased for resale. Non-manufacturing revenues include depreciable fixed assets produced by own work force for own use, revenue from product rentals, etc., but exclude non-operating revenue such as real property rentals, dividends, interest.

**6. Employees, salaries and wages** — Salaries and wages are shown before deductions for income tax and employee portion of employee benefits and include payments for regular work, overtime and paid leave as well as bonuses, commissions paid to regular employees. Production and related workers in manufacturing activity include those employees at the establishment engaged in processing, assembling, storing, inspecting, handling, packing, maintenance, repair, janitorial and watchmen services and working foremen. (Outside pieceworkers' remuneration is included in cost of materials.)

**7. Inventories** — Book value of owned inventory held in Canada, including goods in transit and on consignment.

**8. Small establishments** — For establishments below size limits varied to assure adequate coverage of industry totals by large-establishment returns, a simplified "short form" questionnaire is used or, if applicable a regular financial statement is accepted. This involves certain departures, beginning 1970, from definitions used for large establishments. "Cost of materials, supplies and services" includes all purchased services and fuel and electricity. Consequently, the value of fuel and electricity is not available for small establishments, resulting in an understatement of this item in certain industries and geographic areas. Number of employees is imputed from salaries and wages, with imputation also of male and female numbers and man-hours. All data are classified to manufacturing activity. Value added differs from that of large establishments in that purchased services are included with the cost of materials and supplies used for short forms, but excluded for large establishments, resulting in exclusion of purchased services from value added for short forms but its inclusion in value added of large establishments. Totals for size groups or geographical areas dominated by small establishments may have limited comparability with totals for previous years or other geographical areas.

**9. Head offices, sales offices and auxiliary units** — Included in the individual industry of the company's largest activity. The allocation of such units to the major industry group level was discontinued with the 1970 data.

## NOTES EXPLICATIVES

Les notes succinctes ci-après s'appliquent uniquement aux points suivants ou à certaines extensions ou restrictions pouvant nécessiter une explication. On peut obtenir sur demande les "Concepts et définitions" détaillées; se reporter aux "Notes au lecteur".

**1. Établissement** — La plus petite unité d'exploitation, en général une usine ou une fabrique, en mesure de fournir certaines données sur ses entrées et ses sorties. A partir de 1975, la majorité des établissements non constitués en corporation ne comptant aucun salarié renommé n'ont pas été saisis par le recensement, ce qui a entraîné une baisse du nombre d'établissements dans beaucoup d'industries. Si une déclaration porte sur des unités qui ne sont pas toutes situées à l'intérieur d'une même municipalité, les statistiques principales pour cet établissement sont attribuées au prorata à des "quasi-établissements" selon le nombre de travailleurs de la fabrication de chaque unité ou d'une autre façon; ces "quasi-établissements" sont considérés comme des établissements dans les totalisations.

**2. Période de déclaration** — Toute année financière terminée au plus tôt le 1er avril de l'année de référence ou après le 31 mars de l'année suivante.

**3. Coût des matières et fournitures** — En général, il s'agit uniquement des produits utilisés et achetés au prix livré, les frais de transport et de manutention, les droits, etc., étant inclus. Comprend les transferts entre les unités d'une même société et les travaux exécutés par d'autres sous contrat. Au niveau de l'activité manufacturière, ce poste représente les produits achetés qui entrent dans la fabrication.

**4. Coût du combustible et de l'électricité** — Il s'agit uniquement du combustible et de l'électricité consommés et achetés au prix livré, les frais de transport et de manutention, les droits, etc., étant inclus. S'applique seulement aux grands établissements (voir note sur les petits établissements). Les données relatives à l'activité non manufacturière figurent avec le secteur de la fabrication.

**5. Valeur des livraisons de produits de propre fabrication** — Valeur nette des ventes de produits fabriqués par l'établissement déclarant, ou pour son compte, à partir de matières lui appartenant, sans tenir compte des rabais, retours de marchandises, remises, taxes de ventes, taxes et droits d'accise, contenants restituables, frais de livraison payés à des transporteurs publics ou à forfait (mais non des frais de livraison de l'établissement même). Comprend les recettes au titre de réparations et de contrats, les transferts à d'autres unités déclarantes du même établissement, toutes les exportations, la valeur comptable des propres produits de l'établissement donnés en location la première fois. Les livraisons en consignation destinées à d'autres pays sont comprises mais les livraisons en consignation au Canada figurent avec les stocks jusqu'à la vente.

**Valeur ajoutée** — Production nette, soit production brute moins consommation de produits achetés et travaux exécutés par d'autres sous contrat.

a) **Valeur ajoutée, activité manufacturière:** valeur des livraisons de produits de propre fabrication, plus variation nette des stocks de produits en cours et de produits finis, moins coût des matières et des fournitures utilisées, du combustible et de l'électricité.

b) **Valeur ajoutée, activité totale:** comprend (1) la valeur ajoutée par l'activité manufacturière et (2) la valeur ajoutée par l'activité non manufacturière. Cette dernière s'obtient en soustrayant les entrées de marchandises des recettes ou des sorties provenant de l'activité non manufacturière, après avoir soustrait de ces entrées la variation des stocks de produits achetés pour la vente. Les recettes provenant de l'activité non manufacturière comprennent les immobilisations amortissables produites par la main-d'œuvre de l'établissement pour son usage propre, les recettes de location de produits, etc., mais non les recettes hors exploitation, comme les loyers d'immeubles, les dividendes, les intérêts.

**6. Salariés, traitements et salaires** — Les traitements et les salaires sont pris en compte avant les retenues au titre de l'impôt sur le revenu et les cotisations aux fins des avantages sociaux versées par l'employé, et comprennent la rémunération des heures normales et supplémentaires et des congés payés, ainsi que les primes et commissions accordées aux salariés réguliers. Les travailleurs de la production et assimilés classés dans l'activité manufacturière comprennent les salariés de l'établissement affectés à la transformation, au montage, à l'entreposage, au contrôle, à la manutention, à l'emballage, à l'entretien et à la réparation, ainsi que les concierges, gardiens et contremaîtres de l'établissement. (La rémunération des ouvriers à la pièce de l'extérieur est comprise dans le coût des matières.)

**7. Stocks** — Valeur comptable des stocks détenus en toute propriété au Canada, y compris les marchandises en transit ou en consignation.

**8. Petits établissements** — Pour les établissements en deçà des limites de taille, modifiées afin de prendre en compte de façon aussi complète que possible des chiffres déclarés par les grands établissements, on utilise une "formule abrégée" ou, le cas échéant, un état financier ordinaire. On a dû pour cela s'écartier, à partir de 1970, des définitions utilisées pour les grands établissements. Le "coût des matières, fournitures et services" comprend tous les services achetés ainsi que le combustible et l'électricité. De la sorte, la valeur du combustible et de l'électricité n'est pas connue pour les petits établissements, ce qui entraîne une sous-évaluation de ce poste pour certaines industries et régions géographiques. On impute le nombre de salariés à partir des traitements et des salaires, ainsi que le nombre d'hommes et de femmes et le nombre d'heures-hommes. Toutes les données sont classées à l'activité manufacturière. La valeur ajoutée diffère de celle des grands établissements en ce que les services achetés sont compris dans le coût des matières et des fournitures sur les formules abrégées mais non sur les formules destinées aux grands établissements, par conséquent, les services achetés sont exclus de la valeur ajoutée sur les formules abrégées mais sont inclus dans le cas des grands établissements. Les totaux des groupes de taille ou des régions géographiques où dominent les petits établissements peuvent ne présenter que peu de points de comparaison avec les chiffres des années précédentes ou ceux d'autres régions géographiques.

**9. Sièges sociaux, bureaux de vente et unités auxiliaires** — Classés avec l'industrie qui représente l'activité principale de la société. (Le classement de certaines de ces unités au niveau des groupes a cessé à partir de 1970.)

STATISTICS CANADA LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010751910